



---

*Istungidokument*

---

**A8-0139/2016**

12.4.2016

**\*\*\*II**

## **SOOVITUS TEISELE LUGEMISELE**

nõukogu esimese lugemise seisukoha kohta eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus füüsiliste isikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise ning direktiivi 95/46/EÜ kehtetuks tunnistamise kohta (Isikuandmete kaitse üldmäärus) (05419/1/2016 – C8-0140/2016 – 2012/0011(COD))

Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon

Raportöör: Jan Philipp Albrecht

### ***Kasutatud tähised***

- \* nõuandemenetlus
- \*\*\* nõusolekumenetlus
- \*\*\*I seadusandlik tavamenetlus (esimene lugemine)
- \*\*\*II seadusandlik tavamenetlus (teine lugemine)
- \*\*\*III seadusandlik tavamenetlus (kolmas lugemine)

(Märgitud menetlus põhineb õigusakti eelnõus esitatud õiguslikul alusel.)

### ***Õigusakti eelnõu muudatusettepanekud***

#### **Kahes veerus esitatud Euroopa Parlamendi muudatusettepanekud**

Välja jäetav tekst on märgistatud vasakpoolses veerus *paksus kaldkirjas*. Asendatav tekst on märgistatud mõlemas veerus *paksus kaldkirjas*. Uus tekst on märgistatud parempoolses veerus *paksus kaldkirjas*.

Iga muudatusettepaneku päise esimene ja teine rida näitavad ära läbivaadatava õigusakti eelnõu asjaomase tekstiosa. Kui muudatusettepanek puudutab kehtivat õigusakti, mida õigusakti eelnõus soovitakse muuta, märgitakse päises lisaks kolmandale reale viide kehtivale õigusaktile ja neljandale reale viide muudetavale sättele.

#### **Konsolideeritud tekstina esitatud Euroopa Parlamendi muudatusettepanekud**

Uued tekstiosad on märgistatud *paksus kaldkirjas*. Välja jäetud tekstiosad on tähistatud sümboliga ¶ või läbi kriipsutatud. Teksti asendamise puhul on uus tekst märgistatud *paksus kaldkirjas* ja asendatav tekst kustutatud või läbi kriipsutatud.

Erandina ei tähistata teenistuste tehtud puhtalt tehnilist laadi muudatusi lõpliku teksti vormistamiseks.

## SISUKORD

	lk
EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT .....	5
VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS.....	7
NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS .....	8



## EUROOPA PARLAMENDI SEADUSANDLIKU RESOLUTSIOONI PROJEKT

**nõukogu esimese lugemise seisukoha kohta eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus füüsiliste isikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise ning direktiivi 95/46/EÜ kehtetuks tunnistamise kohta (Isikuandmete kaitse üldmäärus) (05419/1/2016 – C8-0140/2016 – 2012/0011(COD))**

**(Seadusandlik tavamenetlus: teine lugemine)**

*Euroopa Parlament,*

- võttes arvesse nõukogu esimese lugemise seisukohta (05419/1/2016 – C8-0140/2016),
  - võttes arvesse Belgia Esindajatekoja, Saksamaa Liidunõukogu, Prantsusmaa Senati, Itaalia Saadikutekoja ja Rootsi Riksdagi poolt subsidiaarsuse ja proportsionaalsuse põhimõtete kohaldamist käsitleva protokoll nr 2 alusel esitatud põhjendatud arvamusi, mille kohaselt seadusandliku akti eelnõu ei vasta subsidiaarsuse põhimõttele,
  - võttes arvesse Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomitee 23. mai 2012. aasta arvamust<sup>1</sup>,
  - võttes arvesse Regioonide Komitee 10. oktoobri 2012. aasta arvamust<sup>2</sup>,
  - võttes arvesse Euroopa Andmekaitseinspektori 7. märtsi 2012. aasta<sup>3</sup> ja 19. novembri 2015. aasta arvamust<sup>4</sup>,
  - võttes arvesse komisjoni arvamust (COM(2016)0214),
  - võttes arvesse oma esimese lugemise seisukohta<sup>5</sup> Euroopa Parlamendile ja nõukogule esitatud komisjoni ettepaneku (COM(2012)0011) suhtes,
  - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 7,
  - võttes arvesse kodukorra artiklit 76,
  - võttes arvesse kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjoni soovitus teisele lugemisele (A8-0139/2016),
1. kiidab nõukogu esimese lugemise seisukoha heaks;
  2. märgib, et seadusandlik akt võetakse vastu kooskõlas nõukogu seisukohaga;
  3. teeb presidendile ülesandeks kirjutada koos nõukogu eesistujaga seadusandlikule aktile alla vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 297 lõikele 1;

<sup>1</sup> ELT C 229, 31.7.2012, lk 90.

<sup>2</sup> ELT C 391, 18.12.2012, lk 127.

<sup>3</sup> ELT C 192, 30.6.2012, lk 7.

<sup>4</sup> ELT C 67, 20.2.2016, lk 13.

<sup>5</sup> Vastuvõetud tekstid, 12.3.2014, P8\_TA(2014)0212.

4. teeb peasekretärile ülesandeks pärast kõikide menetluste nõuetekohase läbiviimise kontrollimist seadusandlikule aktile alla kirjutada ja korraldada kokkuleppel nõukogu peasekretäriaga selle avaldamine *Euroopa Liidu Teatajas*;
5. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile ning liikmesriikide parlamentidele.

## VASTUTAVA KOMISJONI MENETLUS

<b>Pealkiri</b>	Üksikisikute kaitse isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumine (isikuandmete kaitse üldmäärus)
<b>Viited</b>	05419/1/2016 – C8-0140/2016 – 2012/0011(COD)
<b>EP 1. lugemise kuupäev – P-number</b>	12.3.2014                      T7-0212/2014
<b>Komisjoni ettepanek</b>	COM(2012)0011 - C7-0025/2012
<b>Nõukogu 1. lugemise seisukoha kättesaamisest istungil teada andmise kuupäev</b>	11.4.2016
<b>Vastutav komisjon</b> istungil teada andmise kuupäev	LIBE 11.4.2016
<b>Raportöörid</b> nimetamise kuupäev	Jan Philipp Albrecht 12.4.2012
<b>Läbivaatamine parlamendikomisjonis</b>	17.12.2015                      11.4.2016                      12.4.2016
<b>Vastuvõtmise kuupäev</b>	12.4.2016
<b>Lõpphääletuse tulemus</b>	+:                      50 -:                      3 0:                      1
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed</b>	Jan Philipp Albrecht, Heinz K. Becker, Michał Boni, Caterina Chinnici, Rachida Dati, Frank Engel, Cornelia Ernst, Tanja Fajon, Monika Flašíková Beňová, Lorenzo Fontana, Mariya Gabriel, Kinga Gál, Ana Gomes, Nathalie Griesbeck, Sylvie Guillaume, Jussi Halla-aho, Monika Hohlmeier, Brice Hortefeux, Filiz Hyusmenova, Sophia in 't Veld, Iliana Iotova, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Timothy Kirkhope, Barbara Kudrycka, Kashetu Kyenge, Marju Lauristin, Juan Fernando López Aguilar, Monica Macovei, Barbara Matera, Roberta Metsola, Claude Moraes, Alessandra Mussolini, József Nagy, Péter Niedermüller, Judith Sargentini, Birgit Sippel, Branislav Škripek, Helga Stevens, Traian Ungureanu, Bodil Valero, Marie-Christine Vergiat, Harald Vilimsky, Udo Voigt, Beatrix von Storch, Josef Weidenholzer, Cecilia Wikström, Kristina Winberg, Tomáš Zdechovský
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliikmed</b>	Marina Albiol Guzmán, Kostas Chrysogonos, Daniel Dalton, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Morten Helveg Petersen, Petri Sarvamaa
<b>Esitamise kuupäev</b>	12.4.2016

## NIMELINE LÕPPHÄÄLETUS VASTUTAVAS KOMISJONIS

50	+
ALDE	Nathalie Griesbeck, Filiz Hyusmenova, Morten Helveg Petersen, Cecilia Wikström, Sophia in 't Veld
ECR	Daniel Dalton, Jussi Halla-aho, Timothy Kirkhope, Monica Macovei, Helga Stevens, Branislav Škripek
GUE/NGL	Marina Albiol Guzmán, Kostas Chrysogonos, Cornelia Ernst, Marie-Christine Vergiat
NI	Udo Voigt
PPE	Heinz K. Becker, Michał Boni, Rachida Dati, Frank Engel, Mariya Gabriel, Kinga Gál, Monika Hohlmeier, Brice Hortefeux, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Barbara Kudrycka, Barbara Matera, Roberta Metsola, Alessandra Mussolini, József Nagy, Petri Sarvamaa, Traian Ungureanu, Tomáš Zdechovský
S&D	Caterina Chinnici, Tanja Fajon, Monika Flašíková Beňová, Ana Gomes, Sylvie Guillaume, Iliana Iotova, Sylvia-Yvonne Kaufmann, Kshetu Kyenge, Marju Lauristin, Juan Fernando López Aguilar, Claude Moraes, Péter Niedermüller, Birgit Sippel, Josef Weidenholzer
Verts/ALE	Jan Philipp Albrecht, Judith Sargentini, Bodil Valero

3	-
EFDD	Kristina Winberg, Beatrix von Storch
ENF	Harald Vilimsky

1	0
ENF	Lorenzo Fontana

Kasutatud tähised:

+ : poolt

- : vastu

0 : erapooletu